





Bild-Nr Fig Fig Fig Bild nr	ET-Nr Part-No No. de Piece No. de Pieza Detail nr	Stückzahl Qty Qte Ctd Qta Antal		Gegenstand Description Designation Descripcion Designazione Benaemning
			Bild 1	Graphic 1
03	-	1	siehe EL-Blatt Luftbehälter 40 ltr.	see page air tank
07	-	2	siehe EL-Blatt Luftbehälter 20 ltr.	see page air tank
10	-	4	siehe EL-Blatt Luftbehälter 30 ltr.	see page air tank
12	180 513 40	1	Druckbegrenzungsventil	Pressure relief valve
13	324 053 40	1	Bremsventil	Brake valve
14	224 189 40	1	Bremslichtschalter	Brake light switch
15	324 047 40	1	Handbremsventil	Hand brake valve
17	324 000 40	1	Doppelluftdruckmesser	Manometer, air pressure
18	348 738 40	1	Anpassungsventil	Expansion valve
19	364 858 40	4	Tristopzylinder	Tri-stop cylinder
-	973 786 73	4	Kunststoffrohr zu Bild-Nr. 19	Plastic pipe to fig-no: 19
-	973 787 73	4	Gummiteil zu Bild-Nr. 19	Rubber to fig-no: 19
-	973 788 00	4	Gummiteil zu Bild-Nr. 19	Rubber to fig-no: 19
20	047 208 40	2	Relaisventil	Solenoid
21	192 159 40	1	Überlastschutzventil	Overload limiter
22	192 161 40	2	Druckschalter	Pressure switch
25	348 737 40	2	Bremszylinder	Brake cylinder
27	*	nB	Kunststoffrohrleitung ø 10	Plastic pipe
28	*	nB	Kunststoffrohrleitung ø 15	Plastic pipe
29	*	nB	Kunststoffrohrleitung ø 12	Plastic pipe
33	416 170 40	1	Druckschalter	Pressure switch
36	192 181 40	34	Dichtring	Seal ring
37	372 377 99	15	Verschraubung	Union
38	192 174 40	5	Verschraubung	Union
39	192 175 40	1	Dichtring	Seal ring
40	244 822 40	2	Verschraubung	Union
41	192 173 40	6	Verschraubung	Union
42	270 992 40	3	Geräuschdämpfer	Noise absorber
43	287 240 40	4	Führungskappe	Cap
44	432 190 40	1	Entlüftungsteil	Breather part
45	207 362 40	2	Verschlußschraube	Plug
46	244 819 40	6	Verschraubung	Union
47	192 183 40	20	Dichtring	Seal ring
48	372 400 99	15	Verschraubung	Union
49	*	nB	Kunststoffrohrleitung ø 6	Plastic pipe
50	372 171 99	6	Verschraubung	Union

Bild-Nr Fig Fig Fig Fig Bild nr	ET-Nr Part-No No. de Piece No. de Pieza No. del Pezzo Detalj nr	Stückzahl Qty Qte Ctd Qta Antal		Gegenstand Description Designation Descripcion Designazione Benaemning
51	372 614 99	3	Verschraubung	Union
52	180 353 40	2	Verschraubung	Union
53	192 198 40	2	Dichtring	Seal ring
54	372 613 99	4	Verschraubung	Union
57	192 168 40	7	Meßanschluß	Test point
58	192 191 40	10	Verschraubung	Union
59	192 201 40	20	Druckring	Thrust collar
60	192 202 40	20	O-Ring	O-ring
61	244 823 40	4	Verschraubung	Union
62	372 169 99	2	Verschraubung	Union
63	244 824 40	2	Verschraubung	Union
64	192 182 40	2	Verschraubung	Union
65	324 050 40	4	Verschlußschraube	Plug
66	234 556 40	4	Dichtring	Seal ring
67	234 679 40	4	Meßanschluß	Test point
68	224 301 40	4	O-Ring	O-ring
69	224 299 40	4	Druckring	Thrust collar
70	234 555 40	4	Mutter	Nut
71	234 680 40	4	Stutzen	Socket
72	224 302 40	12	Schlauchstutzen	Hose connection
73	224 193 40	8	Schlauchleitung	Hose assy.
74	007 666 98	16	Schelle	Clamp
75	323 542 40	2	Verschraubung	Union
76	372 802 99	12	Verschraubung	Union
-	224 197 40	1	Hinweisschild	Information sign
-	007 575 98	6	Hülse	Sleeve
79	224 194 40	4	Schlauchstutzen	Hose connection
80	224 192 40	4	Verschraubung	Union
81	243 645 40	4	Verschraubung	Union
82	087 680 40	2	Stutzen mit Mutter	Socket with nut
83	372 898 99	1	Verschraubung	Union
84	370 304 99	6	Verschraubung	Union
-	208 967 40	60	Einsteckhülse 15/12	Plug-in sleeve
-	501 540 98	60	Einsteckhülse 12/9	Plug-in sleeve
-	007 577 98	100	Einsteckhülse 10/8	Plug-in sleeve
-	171 288 40	8	Klemmring 6	Clamping ring
-	159 966 40	50	Klemmring 10	Clamping ring
-	159 965 40	20	Klemmring 12	Clamping ring
-	180 054 40	20	Klemmring 15	Clamping ring
95	145 812 40	8	Schelle	Clamp

Bild-Nr Fig Fig Fig Fig Bild nr	ET-Nr Part-No No. de Piece No. de Pieza No. del Pezzo Detalj nr	Stückzahl Qty Qte Ctd Qta Antal		Gegenstand Description Designation Descripcion Designazione Benaemning
96	166 556 40	15	Schelle	Clamp
97	047 356 40	22	Schelle	Clamp
-	253 577 40	5	Marker (bei Bedarf Beschriftung angeben)	Marker (description to be indicated)
-	504 637 98	4	Schelle (Tristopzylinder)	Clamp (tri-stop cylinder)
-	*	nB	Schutzschlauch, PG 48	Protecting hose
-	504 079 98	2	Schelle 32/15	Clamp
-	056 290 40	60	Kabelband	Cable strap
-	*	nB	Schlauch, PG 29	Hose
-	007 164 98	5	Schelle 64/25	Clamp
-	415 541 40	1	Meßanschluß	Test point
			Bild 2	Graphic 2
26	348 739 40	2	Bremszylinder	Brake cylinder
29	*	nB	Kunststoffrohrleitung ø 12	Plastic pipe
36	192 181 40	4	Dichtring	Seal ring
92	047 357 40	10	Schelle	Clamp
112	255 536 40	20	Hohlschraube	Hollow-core screw
113	348 834 40	12	Stutzen	Socket
114	087 752 40	4	Bremsschlauch	Brake hose
115	339 877 99	40	Dichtring	Seal ring
116	084 492 40	38	Überwurfschraube	Union
117	640 845 40	2	Zugfeder	Draw spring
-	005 849 98	6	Schelle 10	Clamp
119	087 760 40	4	Bremsschlauchhalter	Retainer, brake hose
121	084 088 40	4	Verteiler	Distributor
122	*	nB	Rohrleitung ø 6	Pipe
123	323 122 40	2	Übergangsstück	Adapter
124	372 435 99	2	Verschraubung	Union
125	415 850 40	2	Ausgleichbehälter mit Warnsignal	Expansion tank with warning signal
-	101 530 65	4	Schelle 13	Clamp
127	372 427 99	2	Verschraubung	Union
128	372 174 99	2	Verschraubung	Union
129	372 903 99	2	Verschraubung	Union
130	348 955 40	10	Stutzen	Socket
131	087 764 40	2	Hohlschraube	Hollow-core screw
132	339 884 99	4	Dichtring	Seal ring
-	087 769 40	1	Bremsflüssigkeit, gelb	Brake fluid, yellow
			* Meterware, bei Bestellung Länge angeben	* Bulk ware, state length required

Bild-Nr Fig Fig Fig Fig Bild nr	ET-Nr Part-No No. de Piece No. de Pieza No. del Pezzo Detalj nr	Stückzahl Qty Qte Ctd Qta Antal		Gegenstand Description Designation Descripcion Designazione Benaemning
*	453 470 40	-	Rohr ø 6, verzinkt	Pipe, galvanized
*	501 019 98	-	Kunststoffrohr ø 10	Plastic pipe
*	211 302 99	-	Kunststoffrohr ø 12	Plastic pipe
*	211 303 99	-	Kunststoffrohr ø 15	Plastic pipe
*	160 389 40	-	Flexschlauch PG 29	Flex. hose
*	270 252 40	-	Schutzschlauch PG 48	Protecting hose